

平成 26 年 2 月 14 日

各 位

マ ネ ッ ク ス グ ル ー プ 株 式 会 社  
代 表 執 行 役 社 長 C E O 松 本 大  
( コ ー ド 番 号 8 6 9 8 東 証 第 一 部 )

当社の子会社である TradeStation Group, Inc. (CEO Salomon Sredni) が 2014 年 2 月 13 日に米国でプレスリリース TradeStation Launches New Online TradingApp™ Store を発表しましたので、お知らせいたします。なお、このプレスリリースの参考訳（当社作成）を、下記のとおり添付しております。

記

TradeStation Group, Inc. プレスリリース  
TradeStation Launches New Online TradingApp™ Store  
(参考訳)

「トレードステーション社が新たなオンラインサービス『トレーディングアップストア』  
の提供を開始」

以 上

【免責事項】

当社は、TradeStation Group, Inc.が米国において発表したプレスリリース（TradeStation Launches New Online TradingApp™ Store）を原文として誠実に参考訳を作成しておりますが、その完全性、正確性を保証するものではありません。当社は、利用者が本参考訳を利用したことに起因する一切の損失および損害について責任を負いません。また、原文との間に違いがある場合には、原文が優先しますので、必要に応じて、適宜、原文をご参照下さい。

(原文 URL : <http://www.tradestation.com/en/about-us/press-and-news/current/2014-02-13>)

【お問合せ先】

マネックスグループ株式会社  
経営管理部 町田 電話 03-4323-8698

(参考訳)

平成 26 年 2 月 13 日

各 位

## トレードステーション社が新たなオンラインサービス 「トレーディングアップストア」の提供を開始

投資家に数百のオーダーメイドの取引手法を提供し、  
オンライントレーディングの世界を変革

TradeStation Group, Inc. (所在地: 米国フロリダ州、CEO: Salomon Sredni) (マネックスグループ株式会社 (東証第一部: 8698) のグループ会社) およびそのグループ会社 (あわせて以下、「トレードステーション社」) は、オンラインサービス「トレーディングアップストア(TradingApp™ Store)」を正式に提供開始することを、毎年ニューヨークで開催されるトレーダー向け展示会(New York Traders Expo)にて発表いたします。

トレードステーション社が提供する「トレーディングアップストア」は、トレードステーション社の顧客にこれまで以上に多くのアイデア、戦略、テクノロジー、オーダーメイドの取引手法を提供することによって、オンライントレーディングを新しい世界に変革するものです。「トレーディングアップストア」は、オンライン上の市場であり、戦略、指標および分析手法などの現在 650 を超えるオンライントレーディングアプリケーションを提供しています。「トレーディングアップストア」は、250 以上の独立した第三者である開発者兼投資家のアイデアを活用し、継続して商品を追加してまいります。

「トレーディングアップ」は、受賞歴のあるトレードステーション社の取引プラットフォームから直接ダウンロードすることができ、そのままお取引できます。「トレーディングアップ」は、月額で利用料を払うもの(お客様の一括払いでの費用負担を回避できる)、無料で提供されているものの他、お試しで無料で利用できるものも数多くあります。

TradeStation Group, Inc. CEO 兼マネックスグループ株式会社 COO サロモン・スレデニのコメント:

「我々の新しい『トレーディングアップストア』は、投資家、ソフトウェア開発者、その他市場のプロフェッショナルの方々の限りない創造力によって、トレードステーション社の顧客にほとんど無限に新しいアイデアとトレーディングツールを提供し、革新を促進させるでしょう。『トレーディングアップストア』は、果てしなく広がり続ける新たなツ

ルの世界そのものであり、最新の技術を活用して、トレードステーション社の顧客は自らの取引環境をカスタマイズできるようになり、顧客を次のレベルの取引へと導く助けとなるでしょう。同じ手法で取引をする投資家はいません。投資家はそれぞれが新しいアイデア、新しい市場の見方や取引機会を探し、より生産的で効率的な方法を追求しています。個人投資家、アクティブトレーダーそして機関投資家までもが、この『トレーディングアップストア』上で、それぞれのニーズを満たすプラットフォームをカスタマイズできるようになるツールを見つけ出すでしょう。」

今後開催するイベントに関しては、トレードステーション社の Facebook ページもご覧ください。

**重要事項：**トレードステーション社の「トレーディングアップストア」は、TradeStation Technologies, Inc. ("TTI") (トレードステーション社の関連会社が取扱う証券会社の取引プラットフォームやアクティブトレーダーへ提供するために使用する、すべての技術およびその他の知的財産を有しています) によって運営されています。トレードステーション社の「トレーディングアップストア」は、TradeStation Securities, Inc., IBFX, Inc.および IBFX Australia Pty Ltd の顧客が独占的に利用できます。この文章の中および提供される商品／サービスの中の「トレードステーション」という言葉は、その文章の中で理解されるものとします。トレードステーション社の「トレーディングアップストア」は、TTI の保有する商標です。トレードステーション社の「トレーディングアップストア」上に商品またはその他の取引ソフトウェアツールを提供する開発者は、独立した個人または企業であり、TTI またはそのいかなる関連会社とも資本上の関係はありません。TTI およびその関連会社は、当該開発者または当該開発者の商品もしくはトレーディングソフトウェアツールに対し、保証、推薦、承認するものではなく、また直接および間接的に関わらず、当該商品または取引ソフトウェアツールの販売および使用に関連するいかなる報酬も受けません。

### **TradeStation Group, Inc.について**

TradeStation Group, Inc.は、その主要子会社である TradeStation Securities, Inc.および IBFX, Inc. (通称：TradeStation Forex) を通し、「トレードステーション」分析や取引プラットフォームをアクティブトレーダーおよび機関投資家市場へ提供しています。「トレードステーション」プラットフォームは、オンライン上で注文執行でき、顧客は自身がカスタマイズした株式、オプション、先物、FX の戦略を構築、テスト、最適化、監視および自動化できます。トレードステーション社は、日本最大の主要オンライン金融機関の一つである、マネックスグループ株式会社の完全子会社です。

TradeStation Securities, Inc. (NYSE、FINRA、SIPC、NSCC、DTC、OCC、NFA のメンバー) は、認可されたブローカーディーラーであり、登録先物取次業者 (FCM) です。また、BATS

Y-Exchange、BATS-Z Exchange、BOX Options Exchange、Chicago Board Options Exchange、Chicago Stock Exchange、EDGA Exchange、EDGX Exchange、International Securities Exchange、NASDAQ OMX BX、NASDAQ OMX PHLX、NASDAQ Stock Market、NYSE Arca および NYSE Mkt のメンバーです。ニューヨーク拠点の TradeStation Prime Services 部門は、株券貸借取引を含む主要ブローカー業務を、中小規模のヘッジファンドその他企業に提供しています。IBFX, Inc. (NFA のメンバー) は、FX 業務を行うリテール FX ディーラー (RFED) であり、IBFX Australia Pty Ltd (ASIC により規制) は米国外で FX 業務を行っています。ロンドン拠点の子会社である TradeStation Europe Limited (FCA により規制) は、英国またはその他の欧州地域の口座を TradeStation Securities, Inc. および IBFX, Inc. に紹介しています。TradeStation Europe Limited の技術子会社である TradeStation Technologies, Inc. は、取引ソフトウェアツールおよび配信サービスを開発、提供し、「トレーディングアップストア」を運営します。

以 上

#### 【免責事項】

本参考訳は情報提供のみを目的として作成されています。本参考訳において提供される情報は、有価証券その他いかなる金融商品の取引を勧誘、提案、推奨するためのものではありません。また、TradeStation Group, Inc. は許認可等を得ていない国又は地域において事業を行うものではありません。